

## ROZHODNUTÍ KOMISE

ze dne 24. srpna 2006,

kterým se mění rozhodnutí 2003/56/ES o veterinárních osvědčeních pro dovoz živých zvířat a živočišných produktů z Nového Zélandu

(oznámeno pod číslem K(2006) 3708)

(Text s významem pro EHP)

(2006/855/ES)

KOMISE EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského společenství,

s ohledem na rozhodnutí Rady 97/132/ES ze dne 17. prosince 1996 o uzavření dohody mezi Evropským společenstvím a Novým Zélandem o hygienických opatřeních použitelných při obchodu s živými zvířaty a živočišnými produkty <sup>(1)</sup>, a zejména na článek 4 uvedeného rozhodnutí,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Dohoda mezi Evropským společenstvím a Novým Zélandem o hygienických opatřeních použitelných při obchodu s živými zvířaty a živočišnými produkty <sup>(2)</sup> (dále jen „dohoda“) stanovila možnost uznání rovnocennosti novozélandských systémů kontrol a osvědčení pro čerstvé maso a masné výrobky a pro ostatní živočišné produkty.
- (2) Rozhodnutí Komise 2003/56/ES <sup>(3)</sup> stanoví požadavky pro udělování osvědčení a uvádí vzory úředních veterinárních osvědčení, která je nutno používat při dovozu živých zvířat a živočišných produktů z Nového Zélandu. V případech, v nichž bylo prokázáno, že hygienická opatření jsou zcela rovnocenná, je možné používat zjednodušená osvědčení, jejichž vzory jsou uvedeny v přílohách II až V uvedeného rozhodnutí.
- (3) Mělo by být přihlédnuto k novým skutečnostem v uznávání rovnocennosti statutu nálezů a hygienických opatření při obchodu s živými včelami medonosnými a čmeláky. Pro tuto kategorii bylo schváleno zjednodušené veterinární osvědčení. Mělo by být stanoveno příslušné vzorové osvědčení.

(4) Ostatní ustanovení o vydávání osvědčení je třeba aktualizovat, aby zohlednila změny v příslušných právních předpisech Společenství.

(5) Rozhodnutí 2003/56/ES by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno.

(6) Opatření stanovená tímto rozhodnutím jsou v souladu se stanoviskem Stálého výboru pro potravinový řetězec a zdraví zvířat,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

## Článek 1

Přílohy rozhodnutí 2003/56/ES se mění v souladu s přílohou tohoto rozhodnutí.

## Článek 2

Toto rozhodnutí se použije od dvacátého dne po vyhlášení v Úředním věstníku Evropské unie

## Článek 3

Toto rozhodnutí je určeno členskými státy.

V Bruselu dne 24. srpna 2006.

Za Komisi  
Markos KYPRIANOU  
člen Komise

<sup>(1)</sup> Úř. věst. L 57, 26.2.1997, s. 4. Rozhodnutí naposledy pozměněné rozhodnutím 1999/837/ES (Úř. věst. L 332, 23.12.1999, s. 1).

<sup>(2)</sup> Úř. věst. L 57, 26.2.1997, s. 5.

<sup>(3)</sup> Úř. věst. L 22, 25.1.2003, s. 38. Rozhodnutí naposledy pozměněné rozhodnutím 2004/784/ES (Úř. věst. L 346, 23.11.2004, s. 11).

## PŘÍLOHA

Přílohy rozhodnutí 2003/56/ES se nahrazují tímto:

## „PŘÍLOHA I

## SEZNAM POJMŮ

PČ	=	Přidělené číslo (číslo, které je náhodně přiděleno určitému druhu zboží a jako takové se objevuje na osvědčení).
Plán dopravy	=	Jak je popsán v kapitole XI, bodu 7, přílohy VIII nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1774/2002 <sup>(1)</sup> .
Nepoužitelné	=	Není použitelné.
Ostatní produkty	=	Jak jsou definovány v čl. 2 písm. b) směrnice Rady 77/99/EHS <sup>(2)</sup> .
VVPP	=	Vnitrostátní veterinární podmínky v členském (členských) státě (státech) v souladu s právními předpisy Společenství. Do přijetí ustanovení Společenství zůstávají vnitrostátní právní předpisy nadále použitelné za předpokladu, že jsou dodržována všeobecná ustanovení Smlouvy.
Datum odjezdu	=	Datum, kdy plavidlo opustilo poslední přístav Nového Zélandu.
Datum výroby	=	Data porážky v případě chlazeného nebo zmrazeného čerstvého masa (včetně zvěře), masných polotovarů, mletého masa nebo surovin určených k dalšímu zpracování.
	=	Data výroby v případě výrobků, které jsou dále zpracovávány.
	=	Data balení v případě chlazených nebo zmrazených ryb.

<sup>(1)</sup> Úř. věst. L 273, 10.10.2002, s. 1.

<sup>(2)</sup> Úř. věst. L 26, 31.1.1977, s. 85.

## SEZNAM ZVÍŘAT A ŽIVOČIŠNÝCH PRODUKTŮ

## ODDÍL 1:

## Zárodečná plazma a živá zvířata

Druh zboží <sup>(1)</sup> Druh <sup>(2)</sup> /forma <sup>(3)</sup>	PČ	Osvědčení <sup>(4)</sup>		
		Zdraví zvířat	Veřejné zdraví	Zvláštní podmínky
<b>1. Sperma</b>				
– Skot	1.1	Rozhodnutí Komise 2004/639/ES	Nepoužitelné	Viz poznámka pod čarou 1
– Ovce/kozy	1.2	VVPP (Směrnice Rady 92/65/EHS)	Nepoužitelné	
– Prasata	1.3	Rozhodnutí Komise 2002/613/ES	Nepoužitelné	
– Koně	1.4	Rozhodnutí Komise 96/539/ES	Nepoužitelné	
– Jeleni	1.5	VVPP (Směrnice Rady 92/65/EHS)	Nepoužitelné	
– Psi	1.6	VVPP (Směrnice Rady 92/65/EHS)	Nepoužitelné	
<b>2. Embrya (kromě embryí získaných po penetraci zona pellucida)</b>				
– Skot	2.1	Rozhodnutí Komise 2006/168/ES	Nepoužitelné	Viz poznámka pod čarou 1 Rozhodnutí Komise 92/452/ES
– Ovce/kozy	2.2	VVPP (Směrnice Rady 92/65/EHS)	Nepoužitelné	
– Prasata	2.3	VVPP (Směrnice Rady 92/65/EHS)	Nepoužitelné	
– Embrya a vajíčka koní	2.4	Rozhodnutí Komise 96/540/ES	Nepoužitelné	
– Jeleni	2.5	VVPP (Směrnice Rady 92/65/EHS)	Nepoužitelné	
– Násadová vejce drůbeže, jak je uvedeno ve směrnici Rady 90/539/EHS	2.6	Rozhodnutí Komise 96/482/ES	Nepoužitelné	Viz poznámka pod čarou 1
– Ptáci nadřádu běžci (násadová vejce)	2.7	Rozhodnutí Komise 2001/751/ES	Nepoužitelné	
– Vejce PSPM	2.7	Rozhodnutí Komise 2001/393/ES	Nepoužitelné	

Druh zboží <sup>(1)</sup> Druh <sup>(2)</sup> /forma <sup>(3)</sup>	PČ	Osvědčení <sup>(4)</sup>		
		Zdraví zvířat	Veřejné zdraví	Zvláštní podmínky
<b>3. Živá zvířata</b>				
– Skot	3.1	Rozhodnutí Rady 79/542/EHS	Nepoužitelné	Viz poznámka pod čarou 1
– Ovce/kozy	3.2	Rozhodnutí Rady 79/542/EHS	Nepoužitelné	
– Prasata, na něž se vztahuje směrnice 64/432/EHS	3.3	Rozhodnutí Rady 79/542/EHS	Nepoužitelné	Viz poznámka pod čarou 1
– Jeleni	3.4	Rozhodnutí Rady 79/542/EHS	Nepoužitelné	
– Koňovítí	3.5			
– Dočasný dovoz	3.5A	Rozhodnutí Komise 92/260/EHS	Nepoužitelné	Viz poznámka pod čarou 1
– Zpětný dovoz	3.5B	Rozhodnutí Komise 93/195/EHS	Nepoužitelné	Viz poznámka pod čarou 1
– K porážce	3.5C	Rozhodnutí Komise 93/196/EHS	Nepoužitelné	Viz poznámka pod čarou 1
– Stálý dovoz evidovaných koňovitých a plemených a užitkových koňovitých	3.5D	Rozhodnutí Komise 93/197/EHS	Nepoužitelné	Viz poznámka pod čarou 1
– Transit	3.5E	Rozhodnutí Komise 94/467/ES	Nepoužitelné	Viz poznámka pod čarou 1
– Drůbež, jak je uvede no ve směrnici Rady 90/539/EHS	3.6	Rozhodnutí Komise 96/482/ES	Nepoužitelné	Viz poznámka pod čarou 1
– Ptáci nadřádu běžci	3.7	Rozhodnutí Komise 2001/751/ES	Nepoužitelné	
– Psi, kočky a fretky Komerční  Nekomerční	3.8	Rozhodnutí Komise 2004/595/ES Rozhodnutí Komise 2005/64/ES  Rozhodnutí Komise 2004/824/ES	Nepoužitelné	Viz poznámka pod čarou 1
– Norci a lišky Komerční Nekomerční	3.9	VVPP Směrnice Rady 92/65/EHS	Nepoužitelné	
– Zajáci a králíci	3.10	VVPP Směrnice Rady 92/65/EHS	Nepoužitelné	
– Živočišné pocházející z akvakultury Ryby a gamety Měkkýši	3.11	Rozhodnutí Komise 2003/858/ES Rozhodnutí Komise 2004/119/ES	Nepoužitelné	
– Živé včely, čmeláci a včelí zárodečná plazma	3.12	Příloha VI	Nepoužitelné	
– Opice	3.13	VVPP (Směrnice Rady 92/65/EHS)	Nepoužitelné	

Druh zboží <sup>(1)</sup> Druh <sup>(2)</sup> /forma <sup>(3)</sup>	PČ	Osvědčení <sup>(4)</sup>		
		Zdraví zvířat	Veřejné zdraví	Zvláštní podmínky
– Papoušci a ostatní ptáci	3.14	Rozhodnutí Komise 2000/666/ES	Nepoužitelné	
– Zvířata pro zoologické zahrady, výstavy	3.15	VVPP Směrnice Rady 92/65/EHS	Nepoužitelné	

<sup>(1)</sup> Tuto tabulku je třeba číst v souvislosti s přílohou V dohody, přičemž se zohlední zejména zvláštní podmínky v uvedené dohodě, které jsou připojené k rozhodnutí Rady 97/132/ES.

<sup>(2)</sup> U živých zvířat.

<sup>(3)</sup> Podoba, v níž je produkt dovezen (obchodní úprava).

<sup>(4)</sup> Odkazy na právní předpisy zahrnují veškeré následné změny.

## ODDÍL 2:

### Maso (včetně čerstvého masa, drůbežního masa, masa farmové a volně žijící zvěře), masné polotovary a masné výrobky určené k lidské spotřebě

Druh zboží <sup>(1)</sup> druh <sup>(2)</sup> /forma <sup>(3)</sup>	PČ	Osvědčení <sup>(4)</sup>		
		Zdraví zvířat	Veřejné zdraví	Zvláštní podmínky
<b>4. Maso</b>				
<b>4.A. Čerstvé maso</b>				
Včetně mletého masa a nezpracované (čerstvé) krve/kostí/tuku určených k lidské spotřebě.				
– Přežvýkavci, koně, prasata	4.A	Příloha II	Příloha II	<ul style="list-style-type: none"> <li>— Příloha VIII (zásilky určené pro Švédsko/Finsko)</li> <li>— Dodatečné prohlášení o přenosných spongiformních encefalopatiích (TSE) – nařízení (ES) č. 999/2001</li> <li>— Mleté maso musí být zmrazené</li> <li>— Mleté maso lze získat pouze ze skotu, ovcí, prasat a koz</li> </ul>
<b>4.B. Čerstvé drůbeží maso</b>				
– Drůbež	4.B	Rozhodnutí Komise 94/984/ES	Rozhodnutí Komise 94/984/ES	Příloha VIII (zásilky určené pro Švédsko/Finsko)
<b>4.C Maso farmové zvěře</b>				
– Přežvýkavci, králíci, prasata	4.C1	Příloha II	Příloha II	
– Ostatní suchozemští savci	4.C2	Příloha II	Příloha II	
– Pernatá zvěř	4.C3	Rozhodnutí Komise 2000/585/ES	Rozhodnutí Komise 2000/585/ES	
– Ptáci nadřádu běžci	4.C4	Rozhodnutí Komise 2000/609/ES	Rozhodnutí Komise 2000/609/ES	Hodnotí se zjednodušené osvědčení

Druh zboží <sup>(1)</sup> druh <sup>(2)</sup> /forma <sup>(3)</sup>	PČ	Osvědčení <sup>(4)</sup>		
		Zdraví zvířat	Veřejné zdraví	Zvláštní podmínky
<b>4.D. Maso volně žijící zvířete</b>				
– Přežvýkavci, králíci, prasata Čerstvé maso vyjma drobbů	4.D1	Příloha II	Příloha II	Letecky nebo stažené z kůže a vykuchané
– Ostatní volně žijící suchozemští savci Čerstvé maso vyjma drobbů	4.D2	Rozhodnutí Komise 2000/585/ES <sup>(5)</sup>	Příloha V	
– Pernaťá zvíř Čerstvé maso, vyjma drobbů	4.D3	Rozhodnutí Komise 2000/585/ES	Rozhodnutí Komise 2000/585/ES	
<b>5. Masné polotovary</b>				
<b>5.A. Masné polotovary získané z čerstvého masa</b>				
– Přežvýkavci, prasata	5.A	Příloha II	Příloha II	— Pouze zmrazené — Dodatečné prohlášení o přenosných spongiformních encefalopatiích (TSE) – nařízení (ES) č. 999/2001
<b>5.B. Masné polotovary získané z čerstvého drůbežího masa</b>				
– Drůbež	5.B	Rozhodnutí Komise 2000/572/ES	Rozhodnutí Komise 2000/572/ES	
<b>5.C. Masné polotovary získané z masa farmové zvířete</b>				
– Přežvýkavci, králíci, prasata	5.C1	Příloha II	Příloha II	Pouze zmrazené
– Ostatní suchozemští savci	5.C2	Rozhodnutí Komise 2000/572/ES <sup>(5)</sup>	Příloha V	Pouze zmrazené
– Pernaťá zvíř	5.C3	Rozhodnutí Komise 2000/572/ES	Rozhodnutí Komise 2000/572/ES	
– Ptáci nadřádu běžci	5.C4	Rozhodnutí Komise 2000/572/ES Rozhodnutí Komise 2000/609/ES	Rozhodnutí Komise 2000/572/ES	
<b>5.D. Masné polotovary získané z masa volně žijící zvířete</b>				
– Přežvýkavci, králíci, prasata	5.D1	Příloha II	Příloha II	Pouze zmrazené
– Ostatní volně žijící suchozemští savci	5.D2	Rozhodnutí Komise 2000/572/ES <sup>(5)</sup>	Příloha V	Pouze zmrazené
– Pernaťá zvíř	5.D3	Rozhodnutí Komise 2000/572/ES	Rozhodnutí Komise 2000/572/ES	
<b>6. Masné výrobky</b>				
<b>6.A. Masné výrobky získané z čerstvého masa</b>				
– Přežvýkavci/koňovití, prasata	6.A	Příloha II	Příloha II	Dodatečné prohlášení o přenosných spongiformních encefalopatiích (TSE) – nařízení (ES) č. 999/2001

Druh zboží <sup>(1)</sup> druh <sup>(2)</sup> /forma <sup>(3)</sup>	PČ	Osvědčení <sup>(4)</sup>		
		Zdraví zvířat	Věřejné zdraví	Zvláštní podmínky
<b>6.B. Masné výrobky získané z čerstvého drůbežního masa</b>				
- Drůbež	6.B	Rozhodnutí Komise 2005/432/ES	Rozhodnutí Komise 2005/432/ES	
<b>6.C. Masné výrobky získané z masa farmové zvěře</b>				
- Prasata, jeleni, králíci	6.C1	Příloha II	Příloha II	
- Ostatní suchozemští savci	6.C2	Rozhodnutí Komise 2005/432/ES <sup>(5)</sup>	Příloha V	
- Pernatá zvěř	6.C3	Rozhodnutí Komise 2005/432/ES	Rozhodnutí Komise 2005/432/ES	
<b>6.D. Masné výrobky získané z masa volně žijící zvěře</b>				
- Prasata, jeleni, králíci	6.D1	Příloha II	Příloha II	
- Ostatní suchozemští savci	6.D2	Rozhodnutí Komise 2005/432/ES <sup>(5)</sup>	Příloha V	
- Pernatá zvěř	6.D3	Rozhodnutí Komise 2005/432/ES	Rozhodnutí Komise 2005/432/ES	

<sup>(1)</sup> Tuto tabulku je třeba číst v souvislosti s přílohou V dohody, přičemž se zohlední zejména zvláštní podmínky v uvedené dohodě, které jsou připojené k rozhodnutí Rady 97/132/ES.

<sup>(2)</sup> U živých zvířat.

<sup>(3)</sup> Podoba, v níž je produkt dovezen (obchodní úprava).

<sup>(4)</sup> Odkazy na právní předpisy zahrnují veškeré následné změny.

<sup>(5)</sup> Informace o zdraví zvířat a veřejném zdraví se mohou uvést v jednom osvědčení.

### ODDÍL 3:

#### Ostatní produkty určené k lidské spotřebě

Druh zboží <sup>(1)</sup> druh <sup>(2)</sup> /forma <sup>(3)</sup>	PČ	Osvědčení <sup>(4)</sup>		
		Zdraví zvířat	Věřejné zdraví	Zvláštní podmínky
<b>7. Výrobky určené k lidské spotřebě</b>				
<b>7.A. Živočišná střeva</b>				
Skot, ovce, kozy, prasata	7A	Příloha II	Příloha II	Dodatečné prohlášení o přenosných spongiformních encefalopatiích (TSE) – nařízení (ES) č. 999/2001
<b>7.B Zpracované kosti a výrobky z kostí určené k lidské spotřebě</b>				
Suchozemští savci - čerstvé maso (přezvýkavci, koně, prasata) - farmová a volně žijící zvěř (prasata, jeleni)	7.B1	Příloha II	Příloha II	Dodatečné prohlášení o přenosných spongiformních encefalopatiích (TSE) – nařízení (ES) č. 999/2001

Druh zboží <sup>(1)</sup> druh <sup>(2)</sup> /forma <sup>(3)</sup>	PČ	Osvědčení <sup>(4)</sup>		
		Zdraví zvířat	Věřejné zdraví	Zvláštní podmínky
– ostatní suchozemští savci	7.B2	Rozhodnutí Komise 2005/432/ES <sup>(5)</sup>	Příloha V	
Ptáci: – Čerstvé drůbeží maso, pernatá farmová a volně žijící zvěř	7.B3	Rozhodnutí Komise 2005/432/ES	VVPP	

#### 7.C. Zpracované živočišné bílkoviny určené k lidské spotřebě

Suchozemští savci – čerstvé maso (přezvýkavci, koně, prasata), – farmová a volně žijící zvěř (prasata, jeleni)	7.C1	Příloha II	Příloha II	Dodatečné prohlášení o přenosných spongiformních encefalopatiích (TSE) – nařízení (ES) č. 999/2001
Ptáci: – Čerstvé drůbeží maso, pernatá farmová a volně žijící zvěř	7.C2	VVPP (směrnice Rady 92/118/EHS)	VVPP (směrnice Rady 92/118/EHS)	

#### 7.D. Krev a výrobky z krve určené k lidské spotřebě

Krev a výrobky z krve – z kopytníků, – z farmové a volně žijící zvěře (prasata, jeleni)	7.D1	Příloha II	Příloha II	Dodatečné prohlášení o přenosných spongiformních encefalopatiích (TSE) – nařízení (ES) č. 999/2001
Krev z drůbeže	7.D2	Rozhodnutí Komise 94/984/ES	Rozhodnutí Komise 94/984/ES	
Krev z pernaté farmové zvěře	7.D3	Rozhodnutí Komise 2000/585/ES	Rozhodnutí Komise 2000/585/ES	
Výrobky z krve – z drůbeže, – z pernaté farmové a volně žijící zvěře	7.D4	VVPP (směrnice Rady 92/118/EHS)	VVPP (směrnice Rady 92/118/EHS)	

#### 7.E. Vepřové sádlo a škvarené tuky určené k lidské spotřebě

Suchozemští savci – čerstvé maso (přezvýkavci, koně, prasata), – farmová a volně žijící zvěř (prasata, jeleni)	7.E1	Příloha II	Příloha II	Dodatečné prohlášení o přenosných spongiformních encefalopatiích (TSE) – nařízení (ES) č. 999/2001
Z drůbeže, pernaté farmové a volně žijící zvěře	7.E2	VVPP (směrnice Rady 92/118/EHS)	VVPP (směrnice Rady 92/118/EHS)	

#### 7.F. Želatina určené k lidské spotřebě – jak je uvedeno ve směrnici Rady 92/118/EHS

Želatina	7.F1	Nevyžaduje se žádné osvědčení	Nařízení (ES) č. 2074/2005	Dodatečné prohlášení o přenosných spongiformních encefalopatiích (TSE) – nařízení (ES) č. 999/2001
Suroviny určené k výrobě želatiny	7.F2	Nevyžaduje se žádné osvědčení	Nařízení (ES) č. 2074/2005	

Druh zboží <sup>(1)</sup> druh <sup>(2)</sup> /forma <sup>(3)</sup>	PČ	Osvědčení <sup>(4)</sup>		
		Zdraví zvířat	Veřejné zdraví	Zvláštní podmínky
<b>7.G. Kolagen určený k lidské spotřebě – jak je uvedeno ve směrnici Rady 92/118/EHS</b>				
Kolagen	7.G	Nevyžaduje se žádné osvědčení	Narřízení (ES) č. 2074/2005	Dodatečné prohlášení o přenosných spongiformních encefalopatiích (TSE) – nařízení (ES) č. 999/2001
Suroviny určené k výrobě kolagenu	7.G2	Nevyžaduje se žádné osvědčení	Narřízení (ES) č. 2074/2005	
<b>7.H. Žaludky a močové měchýře</b>				
Žaludky a močové měchýře	7.H	Příloha II	Příloha II	
<b>8. Mléko a mléčné výrobky určené k lidské spotřebě</b>				
Pasterizované mléko – skotu, buvolů, ovcí, koz	8.1	Rozhodnutí Komise 2004/438/ES	Rozhodnutí Komise 2004/438/ES	
Nepasterizované – skotu, buvolů, ovcí, koz	8.2	Rozhodnutí Komise 2004/438/ES	Rozhodnutí Komise 2004/438/ES	Pouze tepelně ošetřeno, tj. 62 °C
Syrové mléko – skotu, buvolů, ovcí, koz	8.3	Rozhodnutí Komise 2004/438/ES	Rozhodnutí Komise 2004/438/ES	
<b>9. Produkty rybolovu určené k lidské spotřebě – vyjma živých živočichů</b>				
Volně žijící mořské – ryby – vajíčka/jikry a mlíčí – měkkýši, – ostnokožci, – pláštěnci, gastropodi a korýši	9.1	Nepoužitelné pro neživé produkty	Příloha V	Viz poznámka pod čarou 1
Volně žijící sladkovodní – lososovité – vajíčka/jikry a mlíčí – raci	9.2	Nepoužitelné pro neživé produkty	Příloha V	Viz poznámka pod čarou 1
– Ryby (jiné než lososovité) – Měkkýši – Korýši	9.3	Nepoužitelné pro neživé produkty	Příloha V	Viz poznámka pod čarou 1
Produkty akvakultury (mořské a sladkovodní z farmových chovů) – lososovité – vajíčka/jikry a mlíčí	9.4	Nepoužitelné pro neživé produkty	Příloha V	Viz poznámka pod čarou 1

Druh zboží <sup>(1)</sup> druh <sup>(2)</sup> /forma <sup>(3)</sup>	PČ	Osvědčení <sup>(4)</sup>		
		Zdraví zvířat	Veřejné zdraví	Zvláštní podmínky
– Měkkýši, ostnokožci, pláštěnci, gastropodi a koryši	9.5	Nepoužitelné pro neživé produkty	Příloha V	
– Ryby (jiné než lososovité)	9.6	Nepoužitelné pro neživé produkty	Příloha V	
<b>10. Živé ryby, měkkýši, koryši, včetně vajíček a gamet</b>				
Určené k lidské spotřebě – živí měkkýši	10.1	Rozhodnutí Komise 2003/804/ES <sup>(5)</sup>	Příloha V	Za určitých podmínek se vyžaduje veterinární osvědčení
– živí ostnokožci, pláštěnci, gastropodi – živí koryši	10.2	VVPP	Příloha V	
– živé ryby z akvakultury	10.3	Rozhodnutí Komise 2003/858/ES <sup>(5)</sup>	Příloha V	
– živé ulovené volně žijící ryby	10.4	Nepoužitelné pro volně žijící ryby určené k okamžité lidské spotřebě	Příloha V	
Živí měkkýši určené k plemenitbě, hospodářským účelům, chovu, sádkování – <i>Crassostrea gigas</i> – Ostatní druhy	10.5	Rozhodnutí Komise 2003/804/ES	Nepoužitelné	
Živé ryby určené k plemenitbě, hospodářským účelům, chovu	10.6	Rozhodnutí Komise 2003/858/ES	Nepoužitelné	
<b>11. Různé výrobky určené k lidské spotřebě (jak je uvedeno ve směrnici Rady 92/118/EHS)</b>				
11.A. <b>Med</b>	11A	Nevyžaduje se žádné osvědčení	VVPP	
11.B <b>Žabí stehýnka</b>	11B	Nevyžaduje se žádné osvědčení	Nařízení (ES) č. 2074/2005	
11.C <b>Hlemýžďi</b>	11C	Nevyžaduje se žádné osvědčení	Nařízení (ES) č. 2074/2005	
11.D <b>Vaječné výrobky</b>	11D	Nevyžaduje se žádné osvědčení	Rozhodnutí Komise 97/38/ES	

<sup>(1)</sup> Tuto tabulku je třeba číst v souvislosti s přílohou V dohody, přičemž se zohlední zejména zvláštní podmínky v uvedené dohodě, které jsou připojené k rozhodnutí Rady 97/132/ES.

<sup>(2)</sup> U živých zvířat.

<sup>(3)</sup> Podoba, v níž je produkt dovezen (obchodní úprava).

<sup>(4)</sup> Odkazy na právní předpisy zahrnují veškeré následné změny.

<sup>(5)</sup> Informace o zdraví zvířat a veřejném zdraví se mohou uvést v jednom osvědčení.

ODDÍL 4:

**Produkty, které nejsou určeny k lidské spotřebě**

Druh zboží <sup>(1)</sup> druh <sup>(2)</sup> /forma <sup>(3)</sup>	PČ	Osvědčení <sup>(4)</sup>		
		Zdraví zvířat	Veřejné zdraví	Zvláštní podmínky
<b>12. Živočišná střeva, která nejsou určena k lidské spotřebě – jak je uvedeno v nařízení (ES) č. 1774/2002</b>				
Skot, ovce, kozy, prasata	12	Příloha IV	Nepoužitelné	
<b>13. Mléko, mléčné výrobky a mlezivo neurčené k lidské spotřebě</b>				
Pasterizované, ošetřené velmi vysokou teplotou (UHT) nebo sterilizované (skotu včetně buvolů, ovcí, koz)	13.1	Nařízení (ES) č. 1774/2002	Nepoužitelné	
Nepasterizované mlezivo a mléko pro farmaceutické účely (skotu včetně buvolů, ovcí, koz)	13.2	Nařízení (ES) č. 1774/2002	Nepoužitelné	
<b>14. Kostí a výrobky z kostí (s výjimkou kostní moučky), rohy a produkty z rohů (s výjimkou rohové moučky) a kopyta a produkty z kopyt (s výjimkou moučky z kopyt) určené pro jiné užití než krmivo, organická hnojiva nebo půdní přípravky</b>				
Produkty, na které se vztahuje kapitola X přílohy VIII nařízení (ES) č. 1774/2002	14	Nařízení (ES) č. 1774/2002 (Odchodní doklad)	Nepoužitelné	Dodatečné prohlášení o přenosných spongiformních encefalopatiích (TSE) – nařízení (ES) č. 999/2001
<b>15. Zpracované (tavené) živočišné bílkoviny pro krmiva – jak je uvedeno v nařízení (ES) č. 1774/2002</b>				
Zpracované živočišné bílkoviny určené k výrobě krmiva pro zvířata v zájmovém chovu	15.1	Příloha IV	Nepoužitelné	Viz poznámka pod čarou 1  Dodatečné prohlášení o přenosných spongiformních encefalopatiích (TSE) – nařízení (ES) č. 999/2001
Zpracované živočišné bílkoviny nezískané ze savců – rybí materiál – ptačí materiál	15.2	Příloha IV	Nepoužitelné	
<b>16. Zpracovaná krev a výrobky z krve (kromě séra koňovitých) pro farmaceutické nebo technické použití – jak je uvedeno v nařízení (ES) č. 1774/2002</b>				
Čerstvé maso – hovězí, skopové, kozí, vepřové	16.1	Příloha IV	Nepoužitelné	
– koňovité, ptáci	16.2	Nařízení (ES) č. 1774/2002	Nepoužitelné	

Druh zboží <sup>(1)</sup> druh <sup>(2)</sup> /forma <sup>(3)</sup>	PČ	Osvědčení <sup>(4)</sup>		
		Zdraví zvířat	Veřejné zdraví	Zvláštní podmínky
<b>17. Vepřové sádlo a škvařené tuky, které nejsou určeny k lidské spotřebě, včetně rybích tuků</b>				
Vepřové sádlo a škvařené tuky, které nejsou určeny k lidské spotřebě, včetně rybích tuků	17.1	Příloha IV	Nepoužitelné	Plán dopravy pro materiál kategorie 2 pro technické účely (tuková zařízení). Dodatečné prohlášení o přenosných spongiformních encefalopatiích (TSE) – nařízení (ES) č. 999/2001
Tukové deriváty materiálu kategorie 2 nebo 3, jak je uvedeno v nařízení (ES) č. 1774/2002	17.2	Nařízení (ES) č. 1774/2002		
<b>18. Želatiny pro krmné účely nebo pro technické použití – jak je uvedeno v nařízení (ES) č. 1774/2002</b>				
Želatiny pro krmné účely nebo pro technické použití	18	Nevyžaduje se žádné osvědčení	Nařízení (ES) č. 1774/2002	
<b>18b Hydrolyzované bílkoviny, kolagen, fosforečnan vápenatý a fosforečnan trivápenatý – jak je uvedeno v nařízení (ES) č. 1774/2002</b>				
Hydrolyzované bílkoviny, kolagen, fosforečnan vápenatý a fosforečnan trivápenatý	18	Nevyžaduje se žádné osvědčení	Nařízení (ES) č. 1774/2002	
<b>19. Kůže a kožky – jak je uvedeno v nařízení (ES) č. 1774/2002</b>				
Kopytníci	19.1	Příloha IV	Nepoužitelné	
Ostatní savci	19.2	Příloha IV	Nepoužitelné	
Ptáci nadřádu běžci (pštros, emu, nandu)	19.3	Nařízení (ES) č. 1774/2002	Nepoužitelné	Hodnotí se zjednodušené osvědčení
<b>20. Vlna, vlákna, chlupy, štětiny, peří a jeho části – jak je uvedeno v nařízení (ES) č. 1774/2002</b>				
Ovčí vlna, chlupy přežvýkavců, peří a jeho části	20.1	Nařízení (ES) č. 1774/2002	Nepoužitelné	
Prasečí štětiny	20.2	Nařízení (ES) č. 1774/2002	Nepoužitelné	
Ostatní chlupy, dekorativní peří, peří, které není určeno na průmyslové použití a které je přepravované cestujícími k jejich soukromému užití	20.3	Nařízení (ES) č. 1774/2002	Nepoužitelné	
<b>21. Krmivo pro zvířata v zájmovém chovu (včetně zpracovaného) obsahující pouze materiál kategorie 3 – jak je uvedeno v nařízení (ES) č. 1774/2002</b>				
Zpracované krmivo pro zvířata v zájmovém chovu (získané ze savců) – V hermeticky uzavřeném obalu – Polovlhké a sušené krmivo pro zvířata v zájmovém chovu – Žvýkáci pamlsky pro psy z kopytníků (kromě koňovitých)	21.1	Příloha IV	Nepoužitelné	Dodatečné prohlášení o přenosných spongiformních encefalopatiích (TSE) – nařízení (ES) č. 999/2001

Druh zboží <sup>(1)</sup> druh <sup>(2)</sup> /forma <sup>(3)</sup>	PČ	Osvědčení <sup>(4)</sup>		
		Zdraví zvířat	Veřejné zdraví	Zvláštní podmínky
Zpracované krmivo pro zvířata v zájmovém chovu (nikoliv ze savců) – V hermeticky uzavřeném obalu – Polovlhké a sušené krmivo pro zvířata v zájmovém chovu – rybí materiál – ptačí materiál	21.2	Příloha IV	Nepoužitelné	Dodatečné prohlášení o přenosných spongiformních encefalopatiích (TSE) – nařízení (ES) č. 999/2001
Syrové krmivo pro zvířata v zájmovém chovu K přímé spotřebě	21.3	Nařízení (ES) č. 1774/2002	Nepoužitelné	Dodatečné prohlášení o přenosných spongiformních encefalopatiích (TSE) – nařízení (ES) č. 999/2001

**22. Séra koňovitých – jak je uvedeno v nařízení (ES) č. 1774/2002**

	22	Nařízení (ES) č. 1774/2002	Nepoužitelné	
--	----	----------------------------	--------------	--

**23. Ostatní vedlejší produkty živočišného původu na výrobu krmiva, včetně krmiva pro zvířata v zájmovém chovu, a pro farmaceutické a jiné technické výrobky**

Pro krmiva Skot, ovce, kozy, prasata, koňovití, farmová zvěř (prasata, jeleni), volně žijící zvěř (prasata, jeleni)	23.1	Příloha IV	Nepoužitelné	Plán dopravy Dodatečné prohlášení o přenosných spongiformních encefalopatiích (TSE) – nařízení (ES) č. 999/2001
Pro krmné účely nebo pro technické použití Skot, ovce, kozy, prasata, koňovití, farmová zvěř (prasata, jeleni), volně žijící zvěř (prasata, jeleni)	23.2	Příloha IV	Nepoužitelné	
Ostatní druhy	23.3	Nařízení (ES) č. 1774/2002	Nepoužitelné	

**24. Včelařské produkty, které nejsou určeny k lidské spotřebě – jak je uvedeno v nařízení (ES) č. 1774/2002**

	24	Nařízení (ES) č. 1774/2002	Nepoužitelné	
--	----	----------------------------	--------------	--

**25. Lovecké trofeje**

Kopytníci Ptáci	25	Nařízení (ES) č. 1774/2002	Nepoužitelné	
-----------------	----	----------------------------	--------------	--

**26. Hněj — jak je uvedeno v nařízení (ES) č. 1774/2002**

	26	Nařízení (ES) č. 1774/2002	Nepoužitelné	Dodatečné prohlášení o přenosných spongiformních encefalopatiích (TSE) – nařízení (ES) č. 999/2001
--	----	----------------------------	--------------	--

(1) Tuto tabulku je třeba číst v souvislosti s přílohou V dohody, přičemž se zohlední zejména zvláštní podmínky v uvedené dohodě, které jsou připojené k rozhodnutí Rady 97/132/ES.

(2) U živých zvířat.

(3) Podoba, v níž je produkt dovezen (obchodní úprava).

(4) Odkazy na právní předpisy zahrnují veškeré následné změny.

## PŘÍLOHA II

**Veterinární a hygienické osvědčení <sup>(1)</sup>**..... <sup>(2)</sup>*Poznámka pro dovozce:*

Toto veterinární osvědčení je určeno pouze pro veterinární účely. Úřední veterinární osvědčení musí doprovázet zásilku až na stanoviště hraniční kontroly, nebo pokud je úřední osvědčení vydáno po odeslání zásilky, musí být k dispozici na stanovišti hraniční kontroly při příjezdu, přičemž se vyplní prohlášení VI.

Referenční číslo osvědčení: .....

Vyvážející země: Nový Zéland

Příslušný orgán: Nový Zéland .....

**I. Identifikace produktu**

Počet balení: .....

Druh balení: .....

Povaha zboží: .....

Druh: .....

Čistá hmotnost v kg: .....

Číslo kontejneru(ů) a číslo(a) plomb <sup>(3)</sup>: .....

Datum(y) výroby: .....

**II. Původ produktu**

Název(y) a úřední schvalovací číslo(a) zařízení: .....

.....

**III. Místo určení produktu**

Produkt je odeslán

Z: .....

(místo nakládky)

do: .....

(země a místo určení)

<sup>(1)</sup> Úřední veterinární osvědčení musí být vydáno v anglickém jazyce a v jednom z jazyků členského státu, v němž se nachází stanoviště hraniční kontroly.

<sup>(2)</sup> Uvedte příslušný živočišný produkt v angličtině a přidělené číslo uvedené v příloze I rozhodnutí Komise 2003/56/ES.

<sup>(3)</sup> Podle potřeby.

tímto dopravním prostředkem <sup>(4)</sup>: .....

Jméno a adresa odesílatele: .....

.....

.....

Jméno a adresa příjemce: .....

.....

.....

#### IV. **Potvrzení o zdravotní nezávadnosti**

Živočišné produkty popsané v tomto osvědčení jsou v souladu s příslušnými novozélandskými normami a požadavky ohledně zdraví zvířat a lidí, které byly uznány jako rovnocenné normám a požadavkům Evropského společenství stanoveným v rozhodnutí Rady 97/132/ES. Přesněji v souladu se zákonem o živočišných produktech (Animal Products Act) z roku 1999.

#### V. **Prohlášení o dobrých životních podmínkách zvířat <sup>(5)</sup>**

Produkty jsou získány ze zvířat, která byla držena a poražena nebo utracena za podmínek, které jsou přinejmenším rovnocenné podmínkám stanoveným ve směrnici Rady 93/119/ES.

VI. <sup>(6)</sup> Níže podepsaný úředník vydává pro tuto zásilku osvědčení na základě dokladů o způsobilosti <sup>(7)</sup> .....

.....,

vydaných dne <sup>(8)</sup> ....., které ověřil a které byly vydány před odesláním zásilky.

V ....., dne .....

Podpis a razítko úředního veterinárního lékaře <sup>(9)</sup>

\_\_\_\_\_

<sup>(4)</sup> U produktů: letecká nebo lodní doprava.

<sup>(5)</sup> Toto prohlášení se vyžaduje pouze u produktů získaných ze zvířat, na něž se vztahuje směrnice 93/119/ES.

<sup>(6)</sup> Vyplnění tohoto prohlášení se vyžaduje pouze tehdy, je-li úřední veterinární osvědčení vydáno po odeslání zásilky. Pokud se nevyžaduje, prohlášení se musí škrtnout.

<sup>(7)</sup> Uveďte odkaz na příslušný(é) doklad(y) o způsobilosti.

<sup>(8)</sup> Vyplňte datum.

<sup>(9)</sup> Podpis a razítko musejí být v barvě odlišné od barvy tisku.

## PŘÍLOHA III

**Veterinární a hygienické osvědčení <sup>(1)</sup>**..... <sup>(2)</sup>*Poznámka pro dovozce:*

Toto veterinární osvědčení je určeno pouze pro veterinární účely. Úřední veterinární osvědčení musí doprovázet zásilku až na stanoviště hraniční kontroly, nebo pokud je úřední osvědčení vydáno po odeslání zásilky, musí být k dispozici na stanovišti hraniční kontroly při příjezdu, přičemž se vyplní prohlášení V.

Referenční číslo osvědčení: .....

Vyvážející země: Nový Zéland

Příslušný orgán: Nový Zéland .....

**I. Identifikace produktu**

Počet balení: .....

Druh balení: .....

Povaha zboží: .....

Druh: .....

Čistá hmotnost v kg: .....

Číslo kontejneru(ů) a číslo(a) plomb <sup>(3)</sup>: .....

Datum(y) výroby: .....

**II. Původ produktu**

Název(y) a úřední schvalovací číslo(a) zařízení: .....

.....

**III. Místo určení produktu**

Produkt je odeslán

Z: .....

(místo nakládky)

do: .....

(země a místo určení)

<sup>(1)</sup> Úřední veterinární osvědčení musí být vydáno v anglickém jazyce a v jednom z jazyků členského státu, v němž se nachází stanoviště hraniční kontroly.

<sup>(2)</sup> Uvedte příslušný živočišný produkt v angličtině a přidělené číslo uvedené v příloze I rozhodnutí Komise 2003/56/ES.

<sup>(3)</sup> Podle potřeby.

tímto dopravním prostředkem <sup>(4)</sup>: .....

Jméno a adresa odesílatele: .....

.....

.....

Jméno a adresa příjemce: .....

.....

.....

#### IV. **Potvrzení o zdravotní nezávadnosti**

Já, níže podepsaný, tímto potvrzuji, že:

Živočišné produkty popsané v tomto osvědčení jsou v souladu s příslušnými novozélandskými normami a požadavky ohledně zdraví zvířat a lidí, které byly uznány jako rovnocenné normám a požadavkům Evropského společenství stanoveným v rozhodnutí Rady 97/132/ES, přesněji v souladu se zákonem o potravinách (Food Act) z roku 1981, zákonem o biologické bezpečnosti (Biosecurity Act) z roku 1993 a zákonem o živočišných produktech (Animal Products Act) z roku 1999.

V. <sup>(5)</sup> Níže podepsaný úředník vydává pro tuto zásilku osvědčení na základě dokladů o způsobilosti <sup>(6)</sup>: .....

.....,

vydaných dne <sup>(7)</sup> ....., které ověřil a které byly vydány před odesláním zásilky.

V ....., dne .....

**Za zdraví zvířat:**

Podpis a razítko úředního veterinárního lékaře <sup>(8)</sup>

**Za veřejné zdraví:**

Podpis a razítko úředního inspektora <sup>(8)</sup>

<sup>(4)</sup> Letecká nebo lodní doprava.

<sup>(5)</sup> Vyplnění tohoto prohlášení se vyžaduje pouze tehdy, je-li úřední veterinární osvědčení vydáno po odeslání zásilky. Pokud se nevyžaduje, prohlášení se musí škrtnout.

<sup>(6)</sup> Uveďte odkaz na příslušný(é) doklad(y) o způsobilosti.

<sup>(7)</sup> Vyplňte datum.

<sup>(8)</sup> Podpis a razítko musejí být v barvě odlišné od barvy tisku.

## PŘÍLOHA IV

**Veterinární osvědčení <sup>(1)</sup>**..... <sup>(2)</sup>*Poznámka pro dovozce:*

Toto veterinární osvědčení je určeno pouze pro veterinární účely. Úřední veterinární osvědčení musí doprovázet zásilku až na stanoviště hraniční kontroly, nebo pokud je úřední osvědčení vydáno po odeslání zásilky, musí být k dispozici na stanovišti hraniční kontroly při příjezdu, přičemž se vyplní prohlášení V.

Referenční číslo osvědčení: .....

Vyvážející země: Nový Zéland

Příslušný orgán: Nový Zéland .....

**I. Identifikace produktu**

Počet balení: .....

Druh balení: .....

Povaha zboží: .....

Druh: .....

Čistá hmotnost v kg: .....

Číslo kontejneru(ů) a číslo(a) plomb <sup>(3)</sup>: .....

Datum(y) výroby: .....

**II. Původ produktu**

Název(y) a úřední schvalovací číslo(a) zařízení: .....

.....

**III. Místo určení produktu**

Produkt je odeslán

Z: .....

(místo nakládky)

do: .....

(země a místo určení)

<sup>(1)</sup> Úřední veterinární osvědčení musí být vydáno v anglickém jazyce a v jednom z jazyků členského státu, v němž se nachází stanoviště hraniční kontroly.

<sup>(2)</sup> Uvedte příslušný živočišný produkt v angličtině a přidělené číslo uvedené v příloze I rozhodnutí Komise 2003/56/ES.

<sup>(3)</sup> Podle potřeby.

tímto dopravním prostředkem <sup>(4)</sup>: .....

Jméno a adresa odesílatele: .....

.....

.....

Jméno a adresa příjemce: .....

.....

.....

#### IV. **Potvrzení o zdravotní nezávadnosti**

Živočišné produkty popsané v tomto osvědčení jsou v souladu s příslušnými novozélandskými veterinárními normami a požadavky, které byly uznány jako rovnocenné normám a požadavkům Evropského společenství stanoveným v rozhodnutí Rady 97/132/ES, přesněji v souladu se zákonem o živočišných produktech (Animal Products Act) z roku 1999.

V. <sup>(5)</sup> Níže podepsaný úředník vydává pro tuto zásilku osvědčení na základě dokladů o způsobilosti <sup>(6)</sup> .....

.....,

vydaných dne <sup>(7)</sup> ....., které ověřil a které byly vydány před odesláním zásilky.

V ..... dne .....

Podpis a razítko úředního veterinárního lékaře <sup>(8)</sup>

\_\_\_\_\_

<sup>(4)</sup> Letecká nebo lodní doprava.

<sup>(5)</sup> Vyplnění tohoto prohlášení se vyžaduje pouze tehdy, je-li úřední veterinární osvědčení vydáno po odeslání zásilky. Pokud se nevyžaduje, prohlášení se musí škrtnout.

<sup>(6)</sup> Uveďte odkaz na příslušný(é) doklad(y) o způsobilosti.

<sup>(7)</sup> Vyplňte datum.

<sup>(8)</sup> Podpis a razítko musejí být v barvě odlišné od barvy tisku.

## PŘÍLOHA V

**Veterinární osvědčení <sup>(1)</sup>**..... <sup>(2)</sup>*Poznámka pro dovozce:*

Toto veterinární osvědčení je určeno pouze pro veterinární účely. Úřední veterinární osvědčení musí doprovázet zásilku až na stanoviště hraniční kontroly, nebo pokud je úřední osvědčení vydáno po odeslání zásilky, musí být k dispozici na stanovišti hraniční kontroly při příjezdu, přičemž se vyplní prohlášení V.

Referenční číslo osvědčení: .....

Vyvázející země: Nový Zéland

Příslušný orgán: Nový Zéland .....

**I. Identifikace produktu**

Počet balení: .....

Druh balení: .....

Povaha zboží: .....

Druh: .....

Čistá hmotnost v kg: .....

Číslo kontejneru(ů) a číslo(a) plomb <sup>(3)</sup>: .....

Datum(y) výroby: .....

**II. Původ produktu**

Název(y) a úřední schvalovací číslo(a) zařízení: .....

.....

**III. Místo určení produktu**

Produkt je odeslán

Z: .....

(místo nakládky)

do: .....

(země a místo určení)

<sup>(1)</sup> Úřední veterinární osvědčení musí být vydáno v anglickém jazyce a v jednom z jazyků členského státu, v němž se nachází stanoviště hraniční kontroly.

<sup>(2)</sup> Uvedte příslušný živočišný produkt v angličtině a přidělené číslo uvedené v příloze I rozhodnutí Komise 2003/56/ES.

<sup>(3)</sup> Podle potřeby.

tímto dopravním prostředkem <sup>(4)</sup>: .....

Jméno a adresa odesílatele: .....

.....

.....

Jméno a adresa příjemce: .....

.....

.....

#### IV. **Potvrzení o zdravotní nezávadnosti**

Já, níže podepsaný, tímto potvrzuji, že:

Živočišné produkty popsané v tomto osvědčení jsou v souladu s příslušnými novozélandskými normami a požadavky ohledně veřejného zdraví, které byly uznány jako rovnocenné normám a požadavkům Evropského společenství stanoveným v rozhodnutí Rady 97/132/ES, přesněji v souladu se zákonem o živočišných produktech (Animal Products Act) z roku 1999.

V. <sup>(5)</sup> Níže podepsaný úředník vydává pro tuto zásilku osvědčení na základě dokladů o způsobilosti <sup>(6)</sup> .....

.....

vydaných dne <sup>(7)</sup> ....., které ověřil a které byly vydány před odesláním zásilky.

V ..... dne .....

Podpis a razítko úředního veterinárního lékaře nebo úředního inspektora <sup>(8)</sup>

\_\_\_\_\_

<sup>(4)</sup> Letecká nebo lodní doprava.

<sup>(5)</sup> Vyplnění tohoto prohlášení se vyžaduje pouze tehdy, je-li úřední veterinární osvědčení vydáno po odeslání zásilky. Pokud se nevyžaduje, prohlášení se musí škrtnout.

<sup>(6)</sup> Uveďte odkaz na příslušný(é) doklad(y) o způsobilosti.

<sup>(7)</sup> Vyplňte datum.

<sup>(8)</sup> V případě produktů rybolovu je oprávněn toto osvědčení podepsat úřední inspektor. Podpis a razítko musejí vždy být v barvě odlišné od barvy tisku.

## PŘÍLOHA VI

**Veterinární osvědčení pro živé včely (*Apis mellifera* & *Bombus* spp.)<sup>(1)</sup>**

*Poznámka pro dovozce:* Toto veterinární osvědčení je určeno pouze pro veterinární účely. Úřední veterinární osvědčení musí doprovázet zásilku až na stanoviště hraniční kontroly.

Referenční číslo osvědčení: .....

Vyvázející země: Nový Zéland

Příslušný orgán: Nový Zéland .....

**I. Identifikace produktu**

Počet balení: .....

Druh balení: .....

Povaha zboží<sup>(2)</sup>: .....

Druh: .....

Čistá hmotnost v kg: .....

Číslo kontejneru(ů) a číslo(a) plomb<sup>(3)</sup>: .....

Datum balení: .....

**II. Původ produktu**

Název(y) a úřední schvalovací číslo(a) zařízení: .....

.....

**III. Místo určení produktu**

Produkt je odeslán

Z: .....

(místo nakládky)

do: .....

(země a místo určení)

tímto dopravním prostředkem<sup>(4)</sup>: .....

<sup>(1)</sup> Úřední veterinární osvědčení musí být vydáno v anglickém jazyce a v jednom z jazyků členského státu, v němž se nachází stanoviště hraniční kontroly.

<sup>(2)</sup> Uveďte, zda balení obsahují (i) jednotlivé včelí královny (každá až s 20 doprovázejícími včelovitými) nebo (ii) včelí královnu s přibližně 15 000 doprovázejícími včelovitými, nebo (iii) jednotlivé čmeláčí královny, nebo (iv) kolonie čmeláků (každý kontejner obsahuje přibližně 200 dospělých čmeláků).

<sup>(3)</sup> Podle potřeby.

<sup>(4)</sup> Letecká nebo lodní doprava.

Jméno a adresa odesílatele: .....

.....

.....

Jméno a adresa příjemce: .....

.....

.....

#### IV. **Potvrzení o zdravotní nezávadnosti**

Já, níže podepsaný, tímto potvrzuji, že:

Zvířata popsaná v tomto osvědčení jsou v souladu s příslušnými novozélandskými veterinárními normami a požadavky, které byly uznány jako rovnocenné normám a požadavkům Evropského společenství stanoveným v rozhodnutí Rady 97/132/ES, přesněji v souladu se zákonem o biologické bezpečnosti (Biosecurity Act) z roku 1993.

Zejména se potvrzuje, že:

Výše uvedené včely/čmeláci s doprovázejícími včelovitými:

- a) pocházejí ze včelína, na který dohlíží a který kontroluje příslušný orgán;
- b) v případě včel medonosných, včelstva pocházejí z oblasti, na kterou se nevztahují žádná omezení spojená s výskytem moru včelího plodu a v níž se žádný takový případ neobjevil alespoň 30 dnů před vydáním tohoto osvědčení. Pokud byla předtím zjištěna ohniska moru včelího plodu, byly všechny úly v okruhu tří kilometrů zkontrolovány příslušným orgánem a všechny kontaminované úly spáleny nebo ošetřeny a prohlédnuty ke spokojenosti uvedeného příslušného orgánu do 30 dnů po posledním zaznamenaném případě;
- c) tvoří součást včelstva nebo pocházejí ze včelstev nebo kolonií (v případě čmeláků), které byly vyšetřeny krátce před odesláním (obvykle do 24 hodin) a nevykazují žádné klinické příznaky nebo podezření na nákazu včetně parazitárního zamoření včelovitých.

Balící materiál, přepravky pro královny, doprovodné produkty a krmiva jsou nové a nebyly ve styku s infikovanými včelovitými nebo plodovými plásty a byla přijata veškerá preventivní opatření, aby se zabránilo kontaminaci původci nálezů nebo parazitárnímu zamoření včelovitých.

V ....., dne .....

Podpis a razítko úředního veterinárního lékaře <sup>(5)</sup>

\_\_\_\_\_

<sup>(5)</sup> Podpis a razítko musejí být v barvě odlišné od barvy tisku.

## PŘÍLOHA VII

## Vývoz dovezených živočišných produktů

V každém případě by měl produkt:

- pocházet ze třetí země, které byl povolen vývoz tohoto produktu do Evropského společenství,
  - pocházet ze zařízení, kterým je povoleno vyvážet do Evropského společenství,
- a
- splňovat požadavky pro vývoz do Evropského společenství.

Kopie dovozního osvědčení se připojí k podepsanému novozélandskému veterinárnímu osvědčení; tato kopie se označí jako ‚ověřená kopie originálu‘ a bude podepsána úředníkem, který osvědčení vydává.

Úředník vydávající osvědčení si ponechá originál nebo ověřenou kopii dovozního osvědčení.

**Následující dodatečné/dodatečná prohlášení se uvede/uvedou ve vzorech osvědčení stanovených v příloze I. Prohlášení se vypracuje v jazycích uvedených v článku 2 rozhodnutí Komise 2003/56/ES.**

## 1. Smíšený původ

U živočišných produktů, které byly dovezeny na Nový Zéland a které byly uskladněny a zpracovány v zařízeních uvedených v seznamu Společenství společně s produkty novozélandského původu (tj. zásilka je smíšeného původu), se v příslušných vzorech osvědčení uvedených v příloze I uvede toto prohlášení:

„Konečný produkt popsáný v tomto osvědčení byl **částečně získán** ze surovin a/nebo produktů, které:

- i) byly dovezeny na Nový Zéland z

.....

země původu (\*)

- ii) byly následně uskladněny, bylo s nimi manipulováno, byly zpracovány, byly opatřeny prvním nebo dalším balením ve vývozních zařízeních Nového Zélandu uvedených v seznamu Společenství.

Produkt pochází ze třetí země/třetích zemí a ze zařízení uvedených v seznamu Společenství a může být vyvezen do Evropského společenství.

(\*) Vložte jméno země původu v angličtině.

## 2. Země původu zachována, produkty nebyly smíšeny s produkty pocházejícími z Nového Zélandu.

U živočišných produktů, které byly dovezeny na Nový Zéland a které byly uskladněny a zpracovány ve vývozních zařízeních Nového Zélandu uvedených v seznamu Společenství, avšak **nebyly** smíšeny s produkty pocházejícími z Nového Zélandu, se ve vzorech osvědčení uvedených v příloze A uvede toto prohlášení:

„Konečný produkt popsáný v tomto osvědčení **byl získán** ze surovin a/nebo produktů, které:

- i) byly dovezeny na Nový Zéland z

.....

země původu (\*)

- ii) byly následně uskladněny, bylo s nimi manipulováno, byly zpracovány, byly opatřeny prvním nebo dalším balením ve vývozních zařízeních Nového Zélandu uvedených v seznamu Společenství.

Produkt pochází ze třetí země/třetích zemí a ze zařízení uvedených v seznamu Společenství a může být vyvezen do Evropského společenství.

(\*) Vložte jméno země původu v angličtině.

---

## PŘÍLOHA VIII

**Dodatečné záruky týkající se živých zvířat a živočišných produktů uvedené v Příloze V dohody, která je připojena k Rozhodnutí 97/132/ES**

Veterinární osvědčení pro živá zvířata a živočišné produkty uvedené(a) v této příloze se doplní příslušným prohlášením stanoveným za tímto účelem v odpovídajícím právním předpisu, pokud byly odeslány do Švédska nebo Finska:

Živá zvířata a živočišné produkty	Prohlášení
<b>Živá drůbež</b> — Živá drůbež určená k porážce — Plemenná drůbež — Jednodenní kuřata — Nosnice	Příloha A rozhodnutí Rady 95/410/ES Příloha II rozhodnutí Komise 2003/644/ES Příloha III rozhodnutí Komise 2003/644/ES Příloha II rozhodnutí Komise 2004/235/ES
<b>Čerstvé maso:</b> telecí, hovězí a vepřové maso vyjma čerstvého masa určeného k pasterizaci, sterilizaci nebo k ošetření s rovnocenným účinkem	‚Čerstvé maso bylo podrobeno mikrobiologickému vyšetření na salmonelu na vzorku odebraném v zařízení, z něž toto maso pochází, v souladu s nařízením Komise (ES) č. 1688/2005.‘
<b>Čerstvé drůbeží maso</b>	‚Čerstvé maso bylo podrobeno mikrobiologickému vyšetření na salmonelu na vzorku odebraném v zařízení, z něž toto maso pochází, v souladu s nařízením Komise (ES) č. 1688/2005.‘
<b>Konzumní vejce určená k lidské spotřebě</b>	Nařízení komise (ES) č. 1688/2005“